

Seek and ye shall find. Knock and it shall be opened unto you.
你們祈求，就給你們。叩門，就給你們開門。

01

美生哲理的定義

FREEMASONRY DEFINED

美生哲理無法以簡單的幾句話給予定義，最常見的定義是「它是一種道德體系，用寓言(或故事)來說明，並以符號來隱喻。」美生會是一個一個兄弟會，它採用了來自石匠和建築的符號，但不侷限於此，它的大部分象徵意義來自聖經的內容，尤其是所羅門聖殿建築的故事。美生會以真理作生活的指導原則，在道德和品格的發展塑造上嚴格要求，並落實於會員的日常生活和精神層面之上。



02

美生會的目的

PURPOSE OF FREEMASONRY

美生會最基本的目的之一是讓好人更好。我們試圖通過強化品格，改善道德和精神面貌，來拓寬個人的精神視野。我們試圖讓我們的成員銘記個人的責任和道德原則，鼓勵成員將其在分會裡關於符號象徵與儀式意義來的學習運用於日常生活之中。美生會的普遍信條之一是相信“民吾同胞”的精神與“至誠無疑”的信仰，這個信念的重要性是建立在每一位美生會員都能將美生會的三大原則：“兄弟之愛，共濟和真理”實行於生活之中。



03

美生會的起源

PURPOSE OF FREEMASONRY

美生會是如何產生的？我們不確定我們的組織何時誕生，僅知它遠遠超出了書面記錄。很明顯地，埃及、希臘和近東的一些古老神秘教派影響了今天我們所使用的儀式。這些儀式被設計為具有測試性質，只有通過測試並且值得進一步指導的人才能獲得錄取。其他有著類似傳統的群體包括：羅馬建築工匠行會，還有在羅馬帝國末期繁盛的科馬奇尼工師。今日人們普遍認為，在中世紀的建築公會下誕生了實作美生石匠公會，而這些實作美生會又演變成今天象徵(心靈)美生會的發源處。



讓好人變得更好 Make a good man better

發展智慧

Advance Education

服務人群 Improving Society

追尋真理之光 Seeking for Further Light

教育不是灌輸，是點燃學習的火焰

Education is the kindling of a flame, not the filling of a vessel

— 蘇格拉底 Σωκράτης

This is the way; walk in it.
這是正路，要行在其間。

04

從「實作石匠」到「心靈美生」

OPERATIVE TO SPECULATIV

實作美生石匠與象徵(心靈)美生有什麼區別？實作石匠是指實際進行建築物最優秀的興建者，保守著如何美善建築的秘密。象徵(美生是指男性被接納為實作美生石匠工會之一員，但是他們並非“石製建物的建造者”，而是著力於“心靈殿堂的建造者”。隨著哥德式建築的衰落和對大型建築項目的需求減少，大大減少了建築所需的熟練實作石匠的數量。如果我們沒有成為象徵美生，石匠公會可能逐漸消散。



05

美生總會的起源

THE FIRST GRAND LODGE

18世紀上半葉，英格蘭有很多石匠會廬，大部分石匠工會已經沒有實作石匠而只有象徵美生。在1716年12月秋分的聖約翰(佈道約翰)日，一些石匠工會成員在倫敦舉行一場非正式會議。接續前次會議的結論，四個石匠工會的成員於1717年6月24日春分的聖約翰(施洗約翰)日在倫敦再次聚會，組成了第一個現代的美生總會。它標誌著今天我們所知道的現代美生會的開始。除少數古老分會外，今日的每個美生分會均獲得其總會的特許或授權，每個總會都有一定的地域或區域管轄權。



06

正規美生總會

REGULAR GRAND LODGE

- 1、由一正規總會協助設立，或由三個以上正規分會合法設立。
- 2、信仰宇宙最高創造者及其所意願。
- 3、入會者應對展開之聖典進行宣誓。
- 4、總會和分會的會員資格僅由男性組成，不得與有女性的美生會往來。
- 5、總會對其轄下分會擁有唯一且無可爭議的主權管轄權。
- 6、開會時，美生三大明光應被展示，及圓規、方矩和聖經，其中最重要的是聖經。
- 7、嚴禁在會堂內討論宗教和政治。
- 8、應嚴格遵美生古界碑、習俗和慣例的原則。



Holly Bible 聖經 Square 方矩 Compasses 圓規

Temperance
節制

Fortitude 堅忍

Prudence 審慎
Justice
公義

Brotherly Love, Relief, Truth 博愛/共濟/真理

心靈是其自身的所在，它可以將地獄變成天堂，也可以將天堂變成地獄。
The mind is its own place, and in itself can make a heaven of hell, a hell of heaven. — John Milton

We can only learn to love by loving.
唯有透過愛，才能學到愛的真諦。

04

美生會是宗教社團嗎 ARE WE A RELIGIOUS

美生會是「提倡信仰自由」的團體，美生會對於宗教並無門戶之見，以寬大的胸懷，接納各種宗教的人，從不排斥或贊同某一特定的信仰。候選人對著他的宗教聖書宣誓，因為候選人認為它更莊嚴和有約束力。因此，你會被問到你是什麼宗教，但是我們並不關注你的宗教與信條為何。美生會僅僅是教誨如何實踐美德，我們希望能向兄弟們指出正直的途徑，美生會不可能取代宗教。



05

美生會是秘密會社嗎 ARE WE A SECRET SOCIETY

答案是否定的。誠然，我們在美生會有一些秘密：例如我們儀式的一部分，我們的彼此辨認的模式和分會的業務。我們儀式的部分內容已經在美生會內流傳了好幾個世紀，並成為我們傳統的一部分。然而，我們的目標，理想和原則可以向任何詢問者揭露，事實上這些主題有大量的書籍對外公開，除了我們的秘密儀式之外，都可以在公開場合自由討論。我們不能稱之為秘密社團，我們只是喜歡保守我們的儀式神祕性，保持他們的神聖莊嚴以彰顯其原始精神及價值。



06

美生會是慈善團體嗎 ARE WE A CHARITY

美生會的慈善事業是一個偉大的事實，它是美生會系統的固有組成部分，但這不是美生會的主要目的或功能。美生會的基本信條是，而且永遠是美生哲理的研習。當美生兄弟聚在一起討論美生會的真理時，自然會產生強烈的兄弟情誼。在這項工作中形成的友誼本身，必然懷有濟助不幸兄弟的願望。一個兄弟向另一個兄弟提供的真正的美生會慈善（或幫助）是對學習和理解美生會真理的幫助。慈善是美生會的意義，具有更廣泛的含義，它對全人類，尤其是對美生會的兄弟們都懷有深情和善意。正是這種情緒促使美生兄弟長期忍耐寬容和善對待他人，控制自己的脾氣，寬恕犯錯的人，伸出援手協助一個向下墮落的兄弟，提醒他注意自己的錯誤，輕聲糾正他的過失不理會誹謗和責備的話語。



Holly Bible 聖經 Square 方矩 Compasses 圓規

Temperance
節制

Fortitude 堅忍

Prudence 審慎 Justice 公義

Brotherly Love, Relief, Truth 博愛/共濟/真理

你自己必須成為你在世上想見到的那個改變。
You must be the change you want to see in the world.
— Mohandas Karamchand Gandhi